

Добре дошли!

Наше интервью

*На младите молдавски
приятел и камсочуци
изградили прекрасни
квартала в родния град
с пожелание за много
успехи!*

д.х.962 *Филипов*
Кишинев

На этот раз Кишиневский аэропорт, затянутый вуалью осеннего дождя, услышал болгарскую речь. Ширококрылый лайнер доставил из Москвы большой коллектив Софийского ордена Георгия Димитрова Национального театра имени Ивана Вазова. Вчера на сцене театра имени Пушкина начались гастроли наших гостей.

Накануне мы встретились с художественным руководителем труппы лауреатом Дмитровской премии Филиповым. Он, конечно, привык к интервью, поэтому только успели мы сесть за столик в номере гостиницы, он начал рассказывать:

— В Кишинев, да и вооб-

гастроли в Ленинграде и Москве.

Вы, видимо, знаете о том успехе, который нам сопутствовал. После последнего спектакля нас к себе в ложу пригласил товарищ Хрущев. Мы очень довольны этой теплой встречей с Никитой Сергеевичем.

Филип Филипов далее рассказал о пьесах, которые увидит кишиневский зритель. — «Иван Шишман» (автор Камен Зидаров), «У подножия Витоши», написанную крупнейшим поэтом Яворовым. И о том, что во время спектакля зритель не услышит подстрочный перевод. «Мы надемся на силу драматического искусства и думаем,

что язык драмы так же, как и язык песни, станет понятным и без перевода».

— Вот знакомьтесь, — сотрудница литературной части Севелина Гёрова, участвовавшая в беседе, представляет двух вошедших.

Рачко Ябанджиев впервые в Болгарии исполнил роль Владимира Ильича, а «Иван Шишман» — это лауреат Дмитровской премии Стефан Гецов. Впрочем, с ними кишиневский зритель сможет познакомиться поближе.

На вопрос, — почему кроме Москвы и Ленинграда ваш выбор пал на Кишинев? — Филип Филипов ответил:

— В одной гастрольной поездке невозможно познакомиться с такой громадной страной, как наша. Поэтому мы решили побывать в одной республике. У нас с вами много общего — темперамент, природа. У нас с вами одинаковое щедрое солнце, щедрая земля, горячие улыбки. Вот почему мы приехали в Молдавию. Нам очень нравится ваш город. Мы знаем о том, что он был разрушен

во время войны. Мы не ожидали, что город так вырос. Мы встречаемся с вашими замечательными людьми, с вашими замечательными памятниками, с вашей осенью. И во всем этом мы почувствовали душу вашего народа. В этих местах жил наш поэт Христо Ботев. Он ходил по улицам, по которым ходите вы. Нам дорого это. Мы дорожим теплом вашей дружбы.

В заключение встречи Филип Филипов для читателей нашей газеты написал: «Молодым молдавским друзьям, строителям своего прекраснейшего города с пожеланием большого счастья».

Беседа кончилась. Впереди — встречи с искусством друзей.

В. МАЙОРОВ.

★

НА СНИМКЕ (слева направо): Филип Филипов, Рачко Ябанджиев, Стефан Гецов и Севелина Гёрова.

Фото И. ЗЕМШМАНА.

